



1. JULI 2022

STADT AARAU



IMPRESSUM

Die Maienzugkommission

Silvia Dell'Aquila, Stadträtin und Präsidentin Maienzugkommission,
Stefan Berner (Aktuar), Simone Balmer, Raffaella Bernold,
Madlaina Bundi, Remi Bürgi, Eva Lapostolle, Dominik Neidhart,
Daniel Ringier, Regina Wenk

Die erweiterte Maienzugkommission

Susanne Baur, Franziska Brun, Ernst Buchinger, Gaby Dubach,
Jessica Felber, Michèle Kallen, Brita Lück, Olivier Meier, Fredi Müller,
Sina Peter, Peter Roschi, Michael Schraner, Katrin Schwammberger,
Christoph Urech, Brigitte Wassmer, Claudia Welte

Gestaltung Titelseite

Vincenzo Garrapa, P6b Aarau Rohr

Gestaltung und Druck

Druckerei AG Suhr

Auflage

2'800 Exemplare

Weitere Infos unter www.aarau.ch

INHALTSVERZEICHNIS

● VORWORT «RUTH SCHWEIKERT, AUTORIN»	2
● BLUMENDEKORATIONEN	4
● BRUNNENRUNDGANG, FREITAGSFÜHRUNG AARAU INFO	5
● VORTAG	6
● KANTIBÜHNE	7
● FESTTAG	8
● SCHÖNWETTERPROGRAMM	9
● SCHLECHTWETTERPROGRAMM	11
● MORGENFEIER	13
● AARAUER STADTSONG	15
● CHRUTWÄJE OPEN AIR	15
● REIHENFOLGE FESTUMZUG	16
● SAMARITERPOSTEN	17
● DIGITALER VORVERKAUF BANKETTKARTEN	17

VORWORT RUTH SCHWEIKERT, AUTORIN

Liebe Leserinnen und Leser

Selbst wenn – so schrieb ich im Frühling vor gut zwei Jahren – der Maienzug 2020 komplett abgesagt werden müsste, kein Umzug, kein Bankett, keine Reden, keine Böllerschüsse, kein Tanz und keine Chilbi: Es gäbe ihn trotzdem. Denn, wer könnte an diesem ersten Freitag im Juli komplett ausblenden, dass eigentlich Maienzug wäre, seit über vierhundert Jahren das Fest der Kinder und der Jugend; schon am Vorabend dieses Flirren in der Luft, frühmorgens dann die Strassen voller Kinder, überall Musik und Blumenduft? Vielmehr gäbe es diesen Tag gleichsam doppelt, zweifach belichtet, als Maienzug und Nicht-Maienzug zugleich. Denn kein Mensch würde aufhören, an den Maienzug zu glauben.

Es kam wie befürchtet: der Maienzug 2020 wurde abgesagt, das «Maienzugbüechli» (samt Vorwort) blieb ungedruckt. 2021, im Jahr zwei der Pandemie, trotzten die Stadt und ihre Bewohnerinnen und Bewohner den misslichen Umständen und feierten, was eben möglich war, einen «Maienzug-Light», mit Lunapark und Böllerschüssen, festlich geschmückten Brunnen und Take-Away-Menüs; für die Kinder gab es ein gemeinsames Znüni und Unterhaltungsprogramm im jeweiligen Schulhaus.

Und in diesem Jahr, 2022? Wenn Sie dieses «Büechli» in den Händen halten, findet der Maienzug statt. Ohne Wenn und Aber. Mit allem, was dazugehört, und allen, die dazugehören, mit und für alle(n), die sich zugehörig, der Stadt und dem Fest verbunden fühlen, so hoffe ich. Und auch mit und für alle(n), die sich gerne zugehörig fühlen möchten, aber noch nicht recht wissen, wie, und ob sie mit ihren Wünschen auch gehört werden.

Vielleicht sind in diesem Jahr auch Menschen unter uns, die bis vor wenigen Wochen oder Monaten ihr Zuhause in der Ukraine hatten. Denn während ich diese Zeilen schreibe, herrscht in der Ukraine Krieg. Mehr als eine Million Menschen sind auf der Flucht. Niemand weiss, wie es weiter geht, ob dieser Krieg am 1. Juli 2022 bereits Geschichte sein wird (nicht aber die furchtbaren Wunden, die Menschen im Krieg einander zufügen). Vielleicht dauert dieser Krieg an, vielleicht führen Menschen anderswo Krieg gegeneinander. Wenn dieser Maienzug am 1. Juli 2022 also

stattfindet, dann findet er trotzdem statt. Trotz Pandemie, trotz Terroranschlägen, trotz Klimaerwärmung. Wir feiern, obwohl Menschen beschossen werden, und während Kleinkinder an behandelbaren Krankheiten sterben. Genau gesehen findet jedes Fest, jede Feier trotzdem statt. Seit Jahrhunderten und Jahrtausenden. Vielleicht ist es so: Menschen feiern Feste, obwohl und weil es Krieg und Pandemien gibt, Unwetter, Dürreperioden und Hungersnöte, schicksalshafte und menschengemachte Katastrophen. Und eben das macht Feste und Feiern wertvoll und bedeutsam.

Wenn ich an die Maienzüge denke, die ich miterlebt habe, wenn ich mich zu erinnern versuche, überlagern sich sogleich die Zeiten und Bilder; ich sehe mich selbst als Kind und Jugendliche, im Klassenverband und allein, freudig und voller Erwartung (und einmal auch missmutig, in einem ungeliebten, sackartigen Kleid), ich erinnere mich an den wehmütigen Stolz, der mich erfasste, als ich meinem Kindergartensohn zum ersten Mal als Zuschauerin vom Strassenrand her zuwinkte; ich erinnere mich an jenen bitteren Moment, mitten im Umzug, als ich meine viel zu engen Lackschuhe ausziehen musste und barfuss weiterging, ich erinnere mich an einen schon am Vortag beschädigten Kornblumenkranz, und dass ich deswegen meine Mutter anschrie, nun sei alles für immer verloren. Die deutlichste Erinnerung indessen habe ich an jenen Maienzug, den ich verpasste. Ausgerechnet in der Nacht davor wurde ich krank. Bestimmt ein Dutzend Mal schleppte ich mich vom Bett ins Bad und wieder zurück, kaum war ich eingnickt, erwachte ich erneut. Doch in Gedanken war ich nicht bei der nächsten Übelkeitswelle, sondern beim Umzug, den ich mir in allen Farben und Facetten ausmalte.

Kurz: Ich hörte nicht auf, an den Maienzug zu glauben, an Fest- und Feierlichkeit und damit an die grundlegende menschliche Fähigkeit, trotz allem immer wieder ein respekt- und hoffnungsvolles Miteinander zu gestalten. Dass dieses Miteinander im Jahr 2022 besonders glücken und gelingen möge, das wünsche ich dem Maienzug und allen, die ihn feiern, in den Köpfen und Herzen ebenso wie in Strassen und Gassen der Stadt.

Ruth Schweikert, Autorin

BLUMENDEKORATIONEN

Folgende Brunnen und Objekte zeigen sich am 1. Juli 2022 feierlich und frisch dekoriert:

- Bezirksbrunnen, Hintere Vorstadt
- Brunnen am Zollrain
- Brunnen an der Golattenmattgasse
- Brunnen an der Milchgasse
- Brunnen bei der Glockengiesserei
- Brunnen bei der Valiant-Bank, Laurenzenvorstadt
- Brunnen beim Weinbergkreisel
- Brunnen beim Amtshaus, Laurenzenvorstadt
- Brunnen beim Regierungsgebäude, Aargauerplatz
- Brunnen beim Pestalozzi-schulhaus, Bahnhofstrasse
- Brunnen beim AEW-Kreisel
- Brunnen bei der Katholischen Kirche Peter und Paul
- Brunnen an der Hauptstrasse, Stadtteil Rohr
- Brunnen am Lindenweg, Stadtteil Rohr
- Fischlibrunnen, Graben
- Gerechtigkeitsbrunnen, Stadtkirche
- Haldenbrunnen
- Kyburgerbrunnen, zwischen den Toren
- Schultheissenhöfli-Brunnen
- Stadthöflibrunnen, Tuchlaube
- Strittengässlibrunnen
- Wagnerbrunnen, Vordere Vorstadt/Rain
- Brunnen beim Maienzugplatz Schachen

Weitere geschmückte Standorte:

- Denkmal beim Holzmarkt
- Wendepunkt Bahnhofstrasse
- Rathaus
- Kantonspolizei
- Zelt beim Festplatz Schachen
- Verkaufsstand am Bankett

BRUNNENFÜHRUNG, BRUNNENRUNDGÄNGE, AARAU INFO

Donnerstag, 30. Juni 2022, 17 Uhr

Die Brunnenführung gehört jeweils zu den Maienzug-Vorfreuden am Donnerstagabend. Auf dem rund einstündigen Spaziergang erfahren Sie Spannendes über die Aarauer Brunnen, die mit viel Herzblut dekoriert wurden.

Eine Anmeldung ist erforderlich, der Rundgang kostet 5 Franken.

Weitere Informationen unter www.aarauinfo.ch

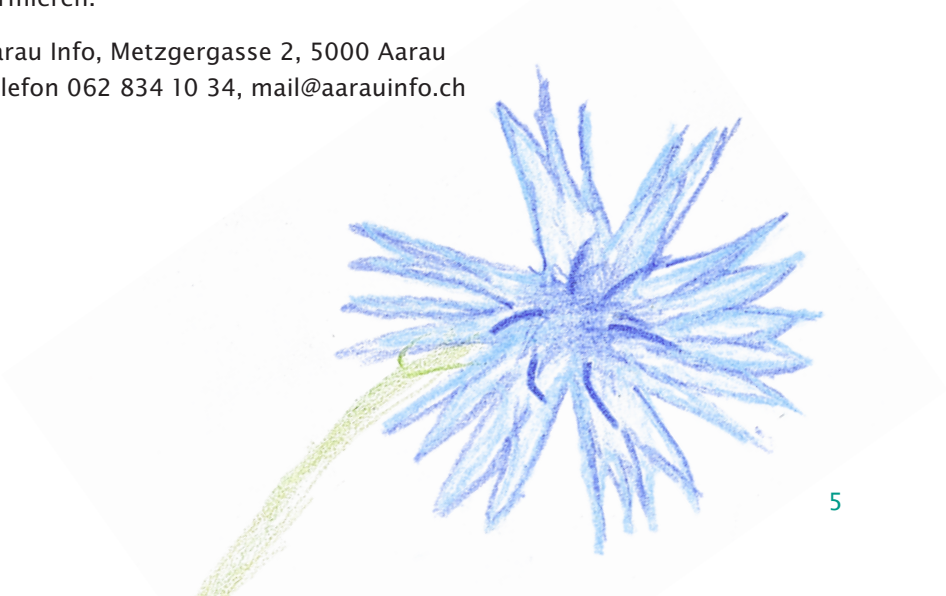
Freitag, 1. Juli 2022

Entdecken Sie auf einem Spaziergang die geschmückten Brunnen. Zwischen 9.30 und 11.30 Uhr hören Sie an ausgewählten Brunnen von Stadtführerinnen und Stadtführern Historisches und Anekdoten über den wichtigsten Aarauer Festtag.

Selbstverständlich können die Brunnen auch zu anderen Zeiten besichtigt werden; ab 30. Juni, nachmittags, bis und mit 3. Juli, abends, sind die Brunnen geschmückt.

Interessierte können sich unter www.aarauinfo.ch über die Angebote informieren.

Aarau Info, Metzgergasse 2, 5000 Aarau
Telefon 062 834 10 34, mail@aarauinfo.ch



VORTAG

Donnerstag, 30. Juni 2022

ab 7 Uhr	Blumenmarkt am Graben
13.30 bis 15.15 Uhr	Obligatorisches Schulprogramm: Konzerte, Sport und Spiele für die Schülerinnen und Schüler ab dem 2. Kindergartenjahr an den verschiedenen Schulstandorten Maienzug-Imbiss für Schülerinnen und Schüler
14 bis 16 Uhr	Kränzchen winden auf dem Schanzmätteli
18.30 Uhr	Spiel des Carillons vom Oberturm Zapfenstreich der Kadettenmusik und Jugendspiel Buchs, Route: Rathaus ● Rathausgasse ● Graben ● Laurenzen- torgasse ● Metzgergasse ● Rathausgasse ● Milchgasse ● Kirchplatz
ab 18.30 Uhr	Konzert auf dem Kirchplatz: 19 Uhr Festbetrieb in der Altstadt mit verschiedenen Darbietungen
ab 19 Uhr	Kantibühne der beiden Kantonsschulen im Kultur- und Kongresshaus, Saal 1 und Saal 2
20.15 Uhr	Konzert des Jodlerklubs in der Stadtkirche
1.30 Uhr	Ende des Musikbetriebes
2 Uhr	Ende des Festbetriebes

KANTIBÜHNE

Kantibühne der beiden Aarauer Kantonsschulen im Kultur- und Kongresshaus

Unter dem Motto «Maienzug reloaded» laden die Alte und die Neue Kantonsschule am Maienzugvorabend wieder zur traditionellen «Kantibühne» ein. Ab 19 Uhr wartet ein vielseitiges Programm mit Musik, Theater, Tanz, Lesungen, Poetry Slam und vielem mehr auf Sie. Lassen Sie sich überraschen, was die Schülerinnen und Schüler der beiden Kantis zu bieten haben! Im Foyer und auf dem Vorplatz gibt es Feines zum Essen und zum Trinken, serviert von Lehrpersonen der AKSA und NKSA.

- **Cellissimo** – tänzerisch, schwelgerisch, rockig
(Celloensemble; Emanuel Rütsche – AKSA)
- **kEINSTEIN** (Tanzgruppe; Geneviève Gross – AKSA)
- **Zwei Filme für ein Halleluja!** (Theatergruppe; Beat Knaus – NKSA)
- **Movie Sounds** (Kantiorchester; Stefan Läderach – AKSA)
- **ATTITUDE** (Tanzgruppe; Silvia Wüest – NKSA)
- **Summertime** in Brass (Blechbläserensemble; Anuschka Thul – AKSA)
- **Jazz Vocals** (Vokalensemble; Pius Schürmann – NKSA)
- **Sommertänze** (Holzbläserensemble; Walter Feldmann – AKSA)
- **Moves and Grooves** (Musik und Tanz; Roland Wäger, Renata Friederich, Thomas Grenacher – NKSA)
- **Treffpunkt Text** (Literarische Begabtenförderung; Andreas Neeser – AKSA)
- **Kantis Slam!** (Poetry Slam – NKSA und AKSA)
- **Vier auf einen Streich** (Streichquartett – AKSA)
- **Kraftwerk** (Synthesizer; Bernhard Mosele – NKSA)
- **Telemann on Stage** (Barockensemble; Tomas Dratva – AKSA)
- **«S'darf scho einisch Chilbi si!»**
(Vokalensemble; Simone Fischer – AKSA)
- **AKT** (Theatergruppe; Andrea Santschi, Eva Welter – AKSA)
- **Jam Session** (mit Ehemaligen der AKSA und NKSA)
- **Love Is All Around** (Kantichor; Bruno Steffen – NKSA)

FESTTAG

Freitag, 1. Juli 2022

- 6.45 Uhr Die «Wetterkommission» tagt auf der Zinne bei der Stadtkirche
- 7 Uhr Tagwache
Kadettenmusik und Jugendspiel Buchs auf der Route:
Aargauerplatz ● Kirchplatz ● Rathaus ● Färberplatz ● Holzmarkt
Tambouren an folgenden Orten:
Kirchplatz, Altersheim Golatti, Zelgli (Pestalozzistrasse), Wallerplatz, Hans-Hässig-Strasse, General-Guisan-Strasse, Pflegeheim Herosé, Delfterstrasse, Maienzugstrasse, Scheibenschachen, Pilatusstrasse, Furorastrasse

● **Kostenlos mit dem Bus an den Maienzug – Aarau fördert alternative Mobilität**

Die Stadt Aarau lädt, gemeinsam mit BBA Bus Aarau, die Bevölkerung herzlich ein, den Bus am Maienzug kostenlos auf dem ganzen Busliniennetz zu nutzen.

BBA Bus Aarau

SCHÖNWETTERPROGRAMM

Bei schönem Wetter ist die Schweizer Fahne auf der Stadtkirche aufgezogen. Auskünfte erhalten Sie ab 7.15 Uhr über Telefon 062 836 01 06 oder unter www.aarau.ch

Vormittag

- 8.15 Uhr Besammlung der Festumzugsteilnehmenden am Graben und auf dem Schlossplatz
Spiel des Carillons vom Oberturm
- 8.30 Uhr Festumzug mit Glockengeläut und Musikbegleitung durch die Laurenzentorgasse ● Metzgergasse ● Rathausgasse ● Tore ● Vordere Vorstadt ● Aargauerplatz ● Bahnhofstrasse (Kontermarsch) ● Kasinostrasse ● Laurenzenvorstadt ● Tellirain ● Telliring
Musikalischer Empfang im Telliring durch die Musikgesellschaft Rohr
- 9.45 Uhr Morgenfeier im Telliring
- 10 Uhr Konzert der Harmoniemusik Buchs auf dem Platz zwischen Aarauhof und Kantonalbank
- 10.30 Uhr Konzert der Musikgesellschaft Untereentfelden bei der Katholischen Kirche
- 10.45 Uhr Konzert der Stadtmusik Aarau im Kantonsspital
- ab 11 Uhr Verpflegungsmöglichkeiten (Street Food-Angebote) auf dem Maienzugplatz im Schachen
- 12.15 Uhr Mittagessen und Festbetrieb auf dem Festplatz Schanzmätteli

*Begrüssung durch die Präsidentin der Maienzugkommission und Stadträtin Silvia Dell'Aquila
Festansprache von Stadtpräsident Dr. Hanspeter Hilfiker*

Die Bankettgäste werden gebeten, die reservierten Plätze bis spätestens 12 Uhr einzunehmen. Über nicht persönlich besetzte Plätze wird danach verfügt. Das Mittagessen (Selbstbedienung) für Familien findet auf der Unteren Schanz statt.

SCHLECHTWETTERPROGRAMM

Bei schlechtem Wetter ist die grün-weisse Wetterfahne auf der Stadtkirche aufgezogen. Auskünfte erhalten Sie ab 7.15 Uhr über Telefon 062 836 01 06 oder unter www.aarau.ch

Vormittag

- 8.15 Uhr Besammlung der Festumzugsteilnehmenden am Graben und auf dem Schlossplatz (bei fast jeder Witterung)
Spiel des Carillons vom Oberturm
- 8.30 Uhr Festumzug mit Glockengeläut und Musikbegleitung durch die Laurenzentorgasse ● Metzgergasse ● Rathausgasse ● Tore ● Vordere Vorstadt ● Aargauerplatz ● Bahnhofstrasse (Kontermarsch) ● Kasinostrasse ● Laurenzenvorstadt ● Tellirain ● Telliring
- 9.45 Uhr Morgenfeier im Telliring
ab 11 Uhr Verpflegungsmöglichkeiten (Street Food-Angebote) auf dem Maienzugplatz im Schachen
- 12.15 Uhr Mittagessen in der Sporthalle Schachen

*Begrüssung durch die Präsidentin der Maienzugkommission und Stadträtin Silvia Dell'Aquila
Festansprache von Stadtpräsident Dr. Hanspeter Hilfiker*

Die Bankettgäste werden gebeten, die reservierten Plätze bis spätestens 12 Uhr einzunehmen. Über nicht persönlich besetzte Plätze wird danach verfügt. Das Mittagessen für Familien findet ebenfalls in der Sporthalle statt.

MORGENFEIER

**Eintreffen der Schülerinnen und Schüler im Telliring,
begleitet von der Musikgesellschaft Rohr.**

- **Trompetenensemble Peter Roschi**
Festliche Fanfare
Leitung: Peter Roschi
- **Primarschule Gönhard**
Song Ändlech wieder Maiezog
Komponist: David Bugmann, Komponistin: Noemi Lustenberger
Begleitung: Lehrpersonen-Band
Leitung: David Bugmann und Noemi Lustenberger
- **Begrüssung durch die Präsidentin der Maienzugkommission
und Stadträtin Silvia Dell'Aquila**
- **Alle Kindergärten**
Tanz Let's fetz
Arrangement: Jürg Moser
Leitung: Team Aare Kindergarten
- **Bezirksschule Aarau**
Walk the Moon
Komponist: Shut up and Dance
Gesang: Aurelia Kyburz und Noa Benz
Begleitung: Lehrpersonen-Band
Leitung und Arrangement: Ernst Buchinger

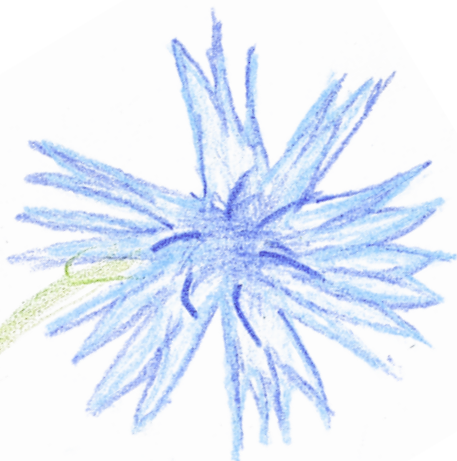
- **Festrede von Charlotte Frey**
Ehemalige Schülerin der Alten Kantonsschule Aarau

- **Kadettenmusik Aarau und Jugendspiel Buchs Wellerman**
Folk Song
Arrangement: Paul Murtha
Leitung: Alex Hilbe

- **Primarschule Telli**
Tanz «Here we are again»
Leitung: Christin Glettig

- **Schlusswort der Präsidentin der Maienzugkommission und Stadträtin Silvia Dell'Aquila**

- **Primarschülerinnen und Primarschüler der Stadt Aarau**
(Refrain wird von allen mitgesungen)
AARAUER STADTSONG
Musik: Ernst Buchinger
Text: Ueli Häusermann
Begleitet von Lehrpersonen-Band
Leitung: Ernst Buchinger und Peter Roschi



AARAUER STADTSONG

• Refrain

D'Gibel vo der Altstadt
s'Naturama, s'Schlössli
d'Aare, d'Gärte, d'Wälder
das isch Aarau eusi Stadt
Theater, Kino, Kunschthuus
d'Badi, d'Keba, d'Rönnbahn
Handball, Fuessball, Hockey
ond no meh het eusi Stadt

• Erste Strophe

Am Friitig, vor de Sommerferie
schmücke mer mit Blueme eusi Stadt
mer feschte, vergässe alli Sorge
das isch euse Maiezog

• Zweite Strophe

Am Friitig, z'Obe im Septämber
ziehn mer mit Latärne dur d'Stadt
mer singe eusi luute Lieder
das isch euse Bachfischet

• Dritte Strophe

Dur de Wald i s'Roggehuse
der Aare no zom Auepark
cha me gmüetlech go spaziere
wiiter goht's uf d'Wasserflue

• Letzter Refrain

D'Gibel vo der Altstadt
s'Naturama, s'Schlössli
d'Aare, d'Gärte, d'Wälder
das isch Aarau eusi Stadt

Z'Aarau cha mer läbe
z'Aarau cha mer's schön ha
z'Aarau cha mer immer
immer gärn deheime sii

Musik: Ernst Buchinger

Text: Ueli Häusermann

CHRUTWÄJE OPEN AIR

Das Chrutwäje Openair ist ein wunderbarer Anlass, um den schönsten Tag des Jahres in Aarau ausklingen zu lassen:

Musikalisches Programm:

Lulu Bianco • Gina Été • Evelinn Trouble • One Sentence. Supervisor • OY

Freitag, 1. Juli: Pferderennbahn im Schachen. Türöffnung: 17.30 Uhr

Die genauen Spielzeiten finden Sie unter www.chrutwaeje.ch. Eintritt frei.

REIHENFOLGE FESTUMZUG

- Kadettentambouren
- Kadettenmusik und Jugendspiel Buchs
- Kindergärten Aare, Telli, Asylstrasse, Schachen, Damm
- Musikgesellschaft Rohr
- Kindergärten Binzenhof, Goldern, Gönhard, Rohr
- Heilpädagogische Schule
- Musikgemeinschaft Küttigen-Biberstein
- Primarschule 1. Klassen
- Primarschule 2. Klassen
- Musikgesellschaft Unterentfelden
- zeka – Zentrum für körperbehinderte Kinder (1. bis 6. Klasse)
- Primarschule 3. Klassen
- Primarschule 4. Klassen
- Stadtmusik Aarau
- Behörden Stadt Aarau
- Behörden Kreisschule Aarau-Buchs
- Primarschule 5. Klassen
- Spiel der Kantonspolizei Aargau
- Primarschule 6. Klassen
- Musikgesellschaft Suhr
- Tagesschule drive
- Realschule Aarau und Buchs
- Sekundarschule Aarau
- RIK
- Musikgesellschaft Erlinsbach
- Bezirksschule Aarau
- Kantonale Schulen und Berufsschulen
- Harmoniemusik Buchs

SAMARITERPOSTEN

Donnerstag, 30. Juni 2022

Rathaus 20 bis 2 Uhr

Freitag, 1. Juli 2022

Samariterposten bei schönem Wetter:

vor dem Amtshaus während des Umzuges

vor dem Rathaus während des Umzuges

vor dem Regierungsgebäude während des Umzuges

Telliring 9.30 bis 11 Uhr

Schanzmätteli 11 bis 1 Uhr

(Turnlehrerzimmer oberhalb der Küche)

Schachen, Sporthalle 15 bis 2 Uhr

Samariterposten bei schlechtem Wetter:

vor dem Amtshaus während des Umzuges

vor dem Rathaus während des Umzuges

vor dem Regierungsgebäude während des Umzuges

Schachen, Sporthalle 15 bis 2 Uhr

DIGITALER VORVERKAUF BANKETTKARTEN

Die Karten können ab Montag, 13. Juni 2022, unter www.aarau.ch gekauft werden. Es stehen Schön- und Schlechtwetterkarten zum Verkauf bereit. Bei schlechtem Wetter besteht für die Schönwetter-Einzelkarte ein Rückgaberecht.

Die Preise im Vorverkauf betragen:

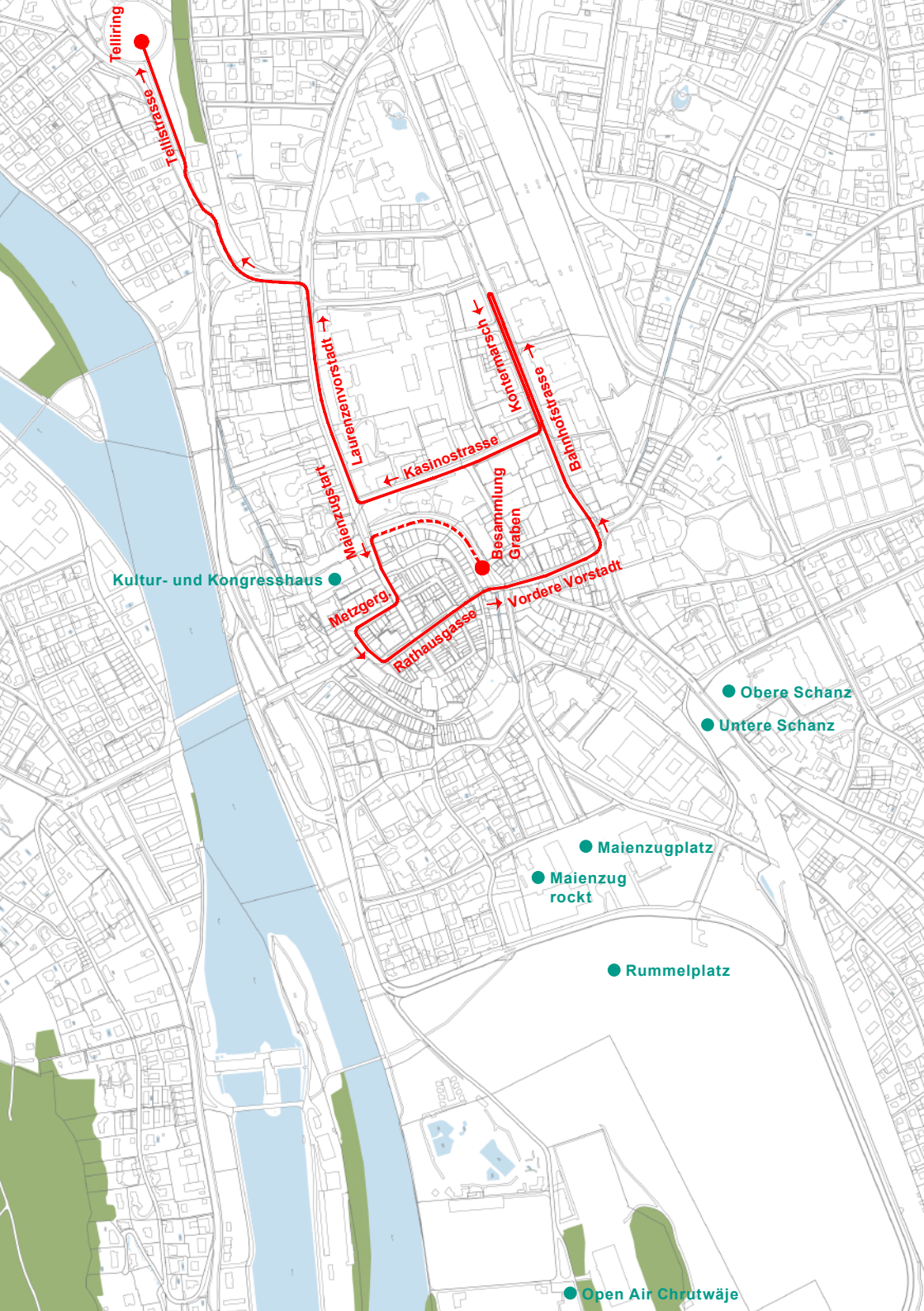
● Bankett Schanz (bzw. Sporthalle bei schlechter Witterung) Fr. 40.–

● Familienbankett Untere Schanz für Erwachsene Fr. 25.–

● Familienbankett Untere Schanz für Kinder Fr. 13.–

Es wird auch ein Vegimenü angeboten.

Im Preis sind Wein, Mineralwasser und Kaffee enthalten. Die Karten an der Tageskasse sind je 10 Franken teurer. Es ist nur eine limitierte Anzahl an der Tageskasse erhältlich. Alle Karten sind am Bankett vorzuweisen.



Telling

Tellingstrasse

Maizenzugstrasse

Laurenzenvorstadt

Kasinostrasse

Besammlung Graben

Vordere Vorstadt

Rauhaugasse

Metzgerg.

Kultur- und Kongresshaus

Obere Schanz

Untere Schanz

Maizenzugplatz

Maizenzug rock

Rummelplatz

Open Air Chrutwäje